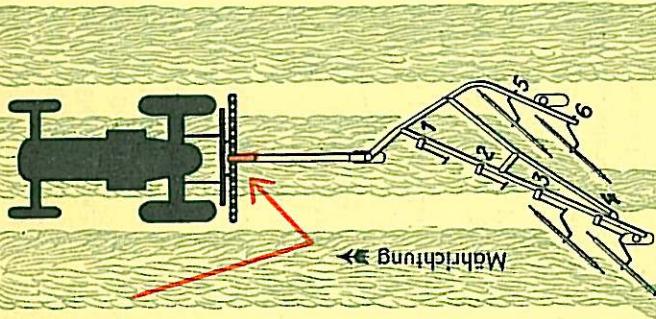


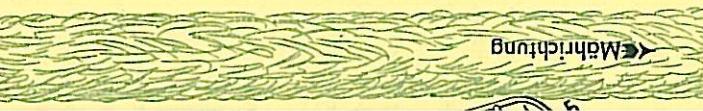
## Mittelschwaden aus 2 Mahden

2 Mittelschwaden ziehen in einem Arbeitsgang

In Arbeitsgruppen zu je 2 Sternrädern.  
Etwa 10 cm rechts von Schleppermitte anhängen.  
In Mährichtung fahren.  
Alle Sternräder in Feder,  
leichte Bodenberühring.



Breite in Loch 5 oder 4 einstellen.  
Nicht breiter stellen!  
Rechtes Laufrad nur am Hang einstellen.  
(Die rechte Mahdhälfte wird auf die linke gelegt, Blätter werden eingebettet, nasse Stengel kommen nach außen.)



### 2 Mittelschwaden wenden in einem Arbeitsgang

Wie beim Wenden einstellen, jedoch alle Sternräder in Kette auf halbe Schwadhöhe, Breite in Loch 5, entgegen der vorherigen Fahrtrichtung in zügigem Tempo breitstreuen.



## Für den HEUMA-Besitzer



### Einsatzanleitung

# H 4 L

Ausgabe Oktober 1959

#### Lieber HEUMA-Besitzer!

Ob Sie in der Fläche oder im Schwad trocknen wollen, bleibt Ihnen überlassen. In vielen Fällen hat sich jedoch das kombinierte Verfahren, zuerst Flächentrocknung (Mahdbreiten, Lüften, Wenden) und dann — zur Vermeidung von Brückelverlusten — die Schwadentrocknung als die beste Lösung erwiesen. Die Federn für die Sternräder können in die verschiedenen Schlitze eingehängt werden. Je tiefer die Einhängung, um so elastischer die Sternräder. Wichtig bei unebenen und feuchten Wiesen. Versuchen Sie bitte nicht, durch zu breite Einstellung eine noch größere Arbeitsbreite zu erzielen. Bei Überdrehen des Futtergutes HEUMA schmäler einstellen.

Jeder HEUMA wird eine Einsatzanleitung in Kurzform auf Silberfolie beigegeben. Überzeugen Sie sich bitte, ob diese Folie von Ihrem Händler auf den HEUMA-Rahmen aufgeklebt worden ist. Beherzigen Sie bitte diese Einsatzanleitung! Gute Heuernte wünscht Ihnen

IHR HEUMA-WERK



WESTFÄLISCHE STAHL-PFLUG-FABRIK  
**H. NIEMEYER SÖHNE**  
RIESENBECK ÜBER RHEINE i. W.